

**Liese** Pewarna Rambut Berbuah**Perhatian!****JANGAN GUNA**

Sekiranya anda pernah mengalami tindak balas alahan apabila menggunakan produk pewarna rambut atau terdapat sebarang perubahan apabila melakukan pemeriksaan alergi kulit.

Tekan botol untuk mengeluarkan buih-buih.  
Sila rujuk kepada panduan disediakan untuk maklumat penggunaan yang lebih terperinci.

- Sila baca langkah-langkah penggunaan dengan teliti sebelum mewarnakan rambut.
- Produk boleh menyebabkan alahan, dalam kes yang jarang berlaku, ia boleh mengakibatkan kesan yang teruk.
- Pastikan pemeriksaan alahan kulit dilakukan setiap kali sebelum menggunakan produk ini.

**Perhatian Semasa Penggunaan****1. JANGAN GUNA:**

- Jika anda pernah mengalami tindak balas alahan terhadap produk ini ataupun produk pewarna rambut yang lain.
- Jika anda pernah mengalami kegatalan, ruam, kemerahan atau rasa sakit seperti masalah bernafas, pening dan lain-lain semasa ataupun selepas mewarnakan rambut.
- Jika anda pernah mengalami kesan yang luar biasa terhadap ujian alahan kulit.
- Jika anda mempunyai kulit ataupun kulit kepala sensitif (cth. Semasa atau apabila baru pulih daripada sakit ataupun semasa datang haid ataupun hamil).
- Jika anda mengalami inflamasi, luka atau masalah kulit di bahagian kepala, muka atau leher.
- Jika anda pernah mengalami penyakit buah pinggang, penyakit darah ataupun penyakit lain.
- Jika anda mempunyai simptom penyakit (demam, keletihan, debaran jantung luar biasa, sesak nafas, kecenderungan berkali lebam ataupun pendarahan, haid yang berpanjangan atau aliran berat ataupun pendarahan lain).

**2. Sebelum penggunaan:**

- Setiap kali sebelum menggunakan produk ini, lakukan ujian alahan kulit 2 hari (48 jam) sebelumnya, mengikut arahan yang diberi di sebelah kanan.

Ujian alahan kulit menunjukkan sama ada anda cenderung kepada tindak balas alahan terhadap bahan pewarna rambut. Periksa bahagian kulit yang diuji sebanyak dua kali. Kali pertama, 30 minit selepas menyiapkan campuran cecair ujian, dan sekali lagi selepas 48 jam. Walaupun anda pernah mewarnakan rambut tanpa kesan sampingan, perubahan keadaan tubuh badan boleh menyebabkan tindak balas berlaku. Oleh itu, pastikan ujian ini dilakukan setiap kali sebelum penggunaan.

(2) Jangan guna produk ini di bahagian badan yang lain kecuali rambut di kepala. Produk ini hanya untuk kegunaan rambut sahaja.

(3) Jangan guna produk ini pada bulu mata ataupun bulu kening kerana ia mungkin membahayakan mata jika terkena.

(4) Jangan guna produk ini sejurus selepas bercukur. Luka kecil pada kulit selepas bercukur cenderung untuk iritis.

(5) Jika anda baru mengerintingkan rambut, tunggu selama seminggu sebelum menggunakan produk ini untuk mengelakkannya kerana ia mungkin menyebabkan rambut berlaku kusut.

**3. Semasa Mewarna Rambut:**

- Gunakan larutan serta-merta selepas mencampurkannya.
- Guna di ruang yang mempunyai pengudaraan yang baik.
- Pakai sarung tangan yang disediakan.
- Jangan mandi semasa menyiapkan krim dan jangan basahkan rambut sebelum mewarnakannya. Tisian air atau peluh boleh menyebabkan bahan campuran krim tersebut memasuki mata.
- Elakkan terkena krim pada muka atau leher. Jika terkena, basuh serta-merta dengan air.
- Elakkan krim dan air bilasan daripada terkena mata. Anda mungkin berasa pedih. Dalam beberapa keadaan, ia boleh menyebabkan kerusakan pada mata (cth. keradangan kornea). Jika krim atau air bilasan termasuk ke dalam mata, JANGAN GOSOK. Bilas segera dengan air sejuk atau air suam untuk sekurang-kurangnya 15 minit dan jumpa doktor serta-merta.
- Semasa mewarnakan rambut, jika anda mengalami sebarang tindak balas kulit yang tidak normal seperti ruam, kemerahan, keradangan, gatal-gatal atau iritisasi yang serius, atau jika simptom seperti kegatalan, kesukaran bernafas atau pening terjadi, segera bilas dan dapatkan nasihat doktor.
- Jika mengalami apa-apa kelainan pada tubuh badan selepas penggunaan, dapatkan nasihat doktor.

**4. Cara Menyimpan**

- Jauhkan daripada kanak-kanak. Produk ini bahaya jika tertelan.
- Jauhkan daripada suhu tinggi atau cahaya matahari.

\*Jangan guna pada kanak-kanak

Berhati-hati supaya bahan campuran krim tidak terkena pada pakaian, lantai, permadian atau dinding, kerana ini boleh mengakibatkan kesan kotoran kekal.

**Perhatian!****JANGAN GUNA**

Sekiranya anda pernah mengalami tindak balas alahan apabila menggunakan produk pewarna rambut atau terdapat sebarang perubahan apabila melakukan pemeriksaan alergi kulit.

Untuk sebarang pertanyaan berkaitan produk ini, sila hubungi (Isnin – Jumaat, 8:30am – 5:30pm)  
Malaysia, hubungi: 1800 88 4588  
Atau, layari <http://web kao.com.my/liese>  
Singapura, hubungi: 6396 0400,  
Atau, layari <http://web kao.com.sg/liese>

**Perhatian Semasa Penggunaan****1. JANGAN GUNA:**

- Jika anda pernah mengalami tindak balas alahan terhadap produk ini ataupun produk pewarna rambut yang lain.
- Jika anda pernah mengalami kegatalan, ruam, kemerahan atau rasa sakit seperti masalah bernafas, pening dan lain-lain semasa ataupun selepas mewarnakan rambut.
- Jika anda pernah mengalami kesan yang luar biasa terhadap ujian alahan kulit.
- Jika anda mempunyai kulit ataupun kulit kepala sensitif (cth. Semasa atau apabila baru pulih daripada sakit ataupun semasa datang haid ataupun hamil).
- Jika anda mengalami inflamasi, luka atau masalah kulit di bahagian kepala, muka atau leher.
- Jika anda pernah mengalami penyakit buah pinggang, penyakit darah ataupun penyakit lain.
- Jika anda mempunyai simptom penyakit (demam, keletihan, debaran jantung luar biasa, sesak nafas, kecenderungan berkali lebam ataupun pendarahan, haid yang berpanjangan atau aliran berat ataupun pendarahan lain).

**Prosedur Pemeriksaan Alergi Kulit**

Ujian alahan kulit menunjukkan sama ada anda mempunyai alahan terhadap produk tersebut. Walaupun anda pernah mewarnakan rambut beberapa kali tanpa ada sebarang tindak balas, perubahan dalam keadaan badan berkemungkinan mengakibatkan tindak balas secara tiba-tiba berlaku. Oleh itu, pastikan setiap kali ujian dilakukan 48 jam sebelum mewarnakan rambut.

**1 Sediakan barang-barang berikut.**

- |   |   |
|---|---|
| Peralatan yang dibekalkan di dalam kotak.                       | Peralatan yang tidak tibekalkan di dalam kotak. |
| • Potong panel pemeriksaan alahan pada garisan yang disediakan. | • Putik Kapas (3)                               |
| Cecair 1  | Panel Pemeriksaan                               |
| Cecair 2 (Pencuci)  | Pad kapas atau kertas tisu, dll.                |

**2 Penyediaan larutan.**

- Titiskan 2 titis Cecair 1 pada bahagian terbenam panel pemeriksaan alahan dengan menggunakan putik kapas. (Titiskan 3 cecair untuk Black Tea Brown dan Natural Black).
- Seterusnya, tanggalkan penutup botol Cecair 2, menggunakan putik kapas yang baru (Yang Digariskan Merah) dan 4 titis Cecair 2 pada panel pemeriksaan.
- Gunakan putik kapas yang bersih (Yang Digariskan Merah) untuk meratakan cecair-cecair tersebut.

**3 Sapukan campuran pada bahagian dalam lengan dan biarkannya selama 48 jam.**

- Apabila campuran sudah disediakan, gunakan bahagian hujung kapas kesat untuk melekatkan tampalan bulat yang lebih kurang sebesar syiling pada bahagian dalam lengan. Biarkannya kering.
- Adalah penting untuk membikarikannya selama 48 jam.
- Setelah selesai ujian tampalan (patch test), bahagian-bahagian kulit yang diwaran akan berwarna ungu, warna perang, atau warna lain, namun akan luntur dalam masa beberapa hari dengan mandian.
- Berhati-hati supaya jangan mengenakan sebarang pakaihan sehingga campuran di kawasan tersebut kering sepenuhnya.
- Jika campuran yang disapukan tidak kering dalam masa 30 minit, bersihkan lebihan campuran tersebut dengan kertas tisu secara perlahan-lahan.
- Untuk keberkesanannya yang tepat, jangan basahkan ataupun gosok atau tampal sesuatu pada kawasan ujian tersebut selama 48 jam. Elakkan mandi pada hari anda melakukan ujian ini. Jika anda perlu mandi, pastikan kawasan ujian tersebut tidak dibasahkan.

**4 Perhatikan kawasan tersebut dua kali.**

- 30 minit selepas guna
  - 48 jam selepas guna
- Jika mengalami ruam, kegatalan, kemerahan-merahan, melecat, iritisasi atau kulit yang tidak normal di kawasan ujian, jangan gosok dengan tangan anda. Bilas serta-merta dengan air dan JANGAN gunakan produk tersebut.
  - Jika simptom di atas dialami semasa ujian, walaupun belum habis tempoh 48 jam, HENTIKAN PEMERIKSAAN dengan serta-merta. Bilas dengan air dan JANGAN gunakan produk tersebut.

**5 Jika tiada tindak balas luar biasa selepas 48 jam, anda boleh gunakan produk ini.**

Jika Ujian Alahan Kulit menunjukkan apa-apa simptom, sila hubungi talian pertanyaan.

Alahan yang disebabkan oleh pewarna rambut merujuk kepada simptom seperti kegatalan, Bengkak, kemerahan atau ruam. Kebanyakannya dialami di kulit kepala, garis rambut, dahi, muka atau leher. Dalam keadaan tertentu, kemungkinan mengalami kegatalan. Jika terdapat simptom tersebut, walaupun sedikit atau tanpa anda menyedari atau mengulangi penggunaan produk, dan mungkin berisiko kepada tindak balas alahan yang teruk secara tiba-tiba (kegatalan di seluruh badan, sesak nafas, dan lain-lain). Jika anda pernah mengalami SEBARANG simptom seperti yang dinyatakan di atas semasa menggunakan pewarna rambut, JANGAN GUNA produk ini. (Walaupun simptom anda hanya kegatalan, sama ada semasa atau sebelum, teruk atau tidak).

**Persediaan Sebelum Penggunaan**

**Amaran!**  
● Persekitaran yang terlalu sejuk atau terlalu panas akan menyebabkan buih sukar untuk keluar. Sila pastikan produk dilewatkan di tempat yang bersuhu 20°C-30°C selama sejauh sebelum dicampurkan.  
● Jangan guna ketika mandi.  
● Gunakan kawasan bersuhu 20°C-30°C kerana di tempat yang sejuk, buih mungkin sukar keluar daripada botol dan rambut juga sukar diwarnakan.  
● Hanya guna pada rambut KERING.

- Tanggalkan cermin mata, kanta sentuh, subang, rantai, cincin dan barang kemas lain sebelum menggunakanannya.
- Untuk mengelakkan pewarna jatuh ke atas lantai, lapikkan kawasan lantai dengan surat kabar (Pewarna tidak boleh dilunturkan).
- Jangan gunakan sikat atau penyepit rambut jenis logam.

**Sediakan rambut anda**

- Syampu terlebih dahulu rambut anda pada hari sebelum mewarnakannya. Jika rambut anda mengandungi banyak bahan penggaya rambut atau bahan pewarna sementara (cth. Buah pewarna atau maskara rambut) atau serbuk besi. Berhati-hati supaya tidak merosakkan rambut anda dan bilas dengan bersih.
- Jika anda membiasakan rambut pada hari yang sama anda mewarnakan rambut, keringkan rambut terlebih dahulu sebelum mewarnakannya. Jika rambut anda basah, pewarna mungkin akan menitis dan menyebabkan kesan pewarnaan kurang efektif.
- Beri sekurang-kurangnya seminggu selepas mengerinting rambut sebelum mewarnakan rambut.
- \* Pastikan anda menyikat rambut sebelum mewarnakan rambut untuk mengelakkan rambut kusut.

**1 Periksa peralatan yang diperlukan**

- Perkakas yang dibekalkan dalam kotak**
- 
- Cecair 1 Cecair 2 Penutup pembuih Sarung tangan
- Rawatan perapi (Perlu Dibilas) Buku Panduan Penggunaan**
- Perkakas yang tidak disertakan dalam kotak**
- 
- Tuala besar atau alas kain yang siap sedia untuk dikotorkan Tuala Lapik seperti surat kabar Cermin Jam Krim kulit berdasarkan minyak Kapas atau kertas tisu

**2 Persiapan untuk penggunaan.**

- Tukarkan ke pakaian lama yang boleh dikotorkan dan balut seketting leher dengan tuala.
- Anda tidak perlu membahagikan rambut kepada beberapa bahagian.
- Untuk memudahkan anda mencuci krim (campuran) yang terkena pada kulit, sapukan selapis krim kulit berdasarkan minyak yang nipis pada garis rambut, telinga, dahi, leher dll.
- Pastikan krim kulit berdasarkan minyak tidak terkena pada rambut. Jika terkena, ia boleh menyebabkan kesan pewarnaan kurang efektif.
- Jika simptom di atas dialami semasa ujian, walaupun belum habis tempoh 48 jam, HENTIKAN PEMERIKSAAN dengan serta-merta. Bilas dengan air dan JANGAN gunakan produk tersebut.

**5 Jika tiada tindak balas luar biasa selepas 48 jam, anda boleh gunakan produk ini.**  
Jika Ujian Alahan Kulit menunjukkan apa-apa simptom, sila hubungi talian pertanyaan.  
★ Warna mudah luntur dan pudar sekiranya rambut rosak atau menggunakan pencuci rambut yang kuat.

**CARA PENGGUNAAN**

1 kotak sudah mencukupi untuk mewarnakan rambut paras bahu.

Berhati-hati supaya buih (campuran) tidak masuk mata.

● Anda boleh menonton video Cara Penggunaan. (Malaysia) <http://web kao.com/my/liese>, (Singapura) <http://web kao.com.sg/liese>

**3 Sapukan buih yang banyak pada rambut yang kering dan gosok sehingga ia berbuhi.**

- Perhatian!**  
● Berhati-hati supaya buih tidak masuk mata.  
● Berhati-hati jangan garuk kulit kepala terlalu kuat dengan jari.  
● Berhati-hati jangan sehingga buih terikat. Jika terkena dinding atau lantai, warna buih ia tidak boleh diberisahkan.  
● Jika campuran terkena kulit, terus lap dengan kertas tisu yang lembap, dsb.

**1 Sediakan larutan campuran sejurus sebelum penggunaan.**

\* Warna campuran larutan dan hasil warna rambut adalah berlainan. Walaupun warna larutan menjadi ungu pekat atau coklat, ia tidak akan mempengaruhi hasil warna rambut.

● Tanggalkan penutup putih Cecair 2, campurkan semua Cecair 1 ke dalam botol Cecair 2. Tutup penutup putih.

Penutup putih

● Jangan campurkan Rawatan Perapi (Perlu Dibilas).

● Pada masa ini, jangan tutup dengan Penutup Pembuih.

Penutup pembuih

● Untuk rambut paras bahu 1 botol

● Untuk rambut pendek Lebih kurang 3/4

Hingga garisan penanda.

**PERHATIAN** Litupi seluruh rambut dengan buih yang banyak.

Pertama sekali, gosokkan buih yang banyak ke bahagian belakang rambut dan atas kepala.

Kemudian, gosokkan ke bahagian belakang leheng dan garis leher.

Seterusnya, gosokkan ke garis bawah rambut dan hujung rambut.

Pada mulanya, buih akan meresap ke rambut dan hilang. Teruskan menggosok dan mengurut sehingga buih menutupi kepala.

Untuk rambut panjang, gosokkan buih yang banyak ke rambut sehingga buih menutupi hujungnya.

Selaras itu, kumpulkan rambut ke atas kepala.

Dalam masa 20 minit

**2 Urut rambut dengan lembut menggunakan jari anda sehingga ia diliputi buih sepenuhnya.**

**PERHATIAN** Gosokkan buih yang banyak ke akar.

<

# English

## Instructions for Use

### Liese Creamy Bubble Color



#### Caution!

##### DO NOT USE

If you have ever experienced an allergic reaction to a hair colorant product or if you obtained abnormal results from the skin allergy test.

For inquiries about this product, (Monday - Friday, 8:30am - 5:30pm)

Malaysia, call: 1800 88 4588

Alternatively, visit <http://web.kao.com/my/liese>

Singapore, call: 6396 0400

Alternatively, visit <http://web.kao.com/sg/liese>

★ Read the accompanying instructions carefully before using and use as directed.

★ Product may cause an allergic reaction. In rare cases, it may lead to severe reactions.

★ Perform a skin allergy test before the application of the product.

#### Caution for Use

##### 1. DO NOT USE:

① If you have ever experienced an allergic reaction to this or any other hair colorant product.

② If you have ever experienced hives, itchiness, rash, or redness, or felt unwell with symptoms such as breathing difficulties or dizziness, either during or just after coloring your hair.

③ If you have ever had an abnormal reaction to the skin allergy test.

④ If you have sensitive scalp or skin (e.g. during or when recovering from illness; during menstruation or pregnancy).

⑤ If you have an inflammation, cut or skin problem on the head, face or neck.

⑥ If you have ever suffered from kidney diseases, blood disorders or other such medical conditions.

⑦ If you have symptoms of illness (slight fever, fatigue, palpitations, shortness of breath, tendency toward bruising or bleeding, have heavy or prolonged menstruation or other bleeding).

##### 2. Before usage:

① Before each use of this product, perform a skin allergy test 2 days (48 hours) in advance, following the directions on the right.

The skin allergy test indicates whether you are prone to allergic reactions from hair colorant ingredients. Check the test site twice - once, 30 minutes after applying the test liquid mixture and again after 48 hours. Even if you have colored your hair many times before with no reaction, changes in body conditions may cause a reaction to occur. So, perform this test each time before use without fail.

② This product is only intended for hair on the head. Do not use on anywhere else.

③ Do not use mixture to dye eyelashes or eyebrows as the solution may drip into your eyes.

④ Do not use immediately after shaving as skin may have small cuts and is prone to irritation.

⑤ If you have just permed your hair, allow at least a one week interval before using this product as it may result in hair damage or hair discoloration.

Similarly, after hair coloring, at least one week interval should be given before perming to avoid hair damage or hair discoloration.

##### 3. When coloring your hair:

① Use the solution immediately after mixing.

② Use in a well-ventilated area.

③ Wear the gloves provided.

④ Do not wet your hair before product application nor bathe during product application. Perspiration or water droplets may cause solution to get into your eyes.

⑤ Avoid getting the solution onto the face or neck. If it happens, wash off immediately with water.

⑥ Avoid letting the solution and the rinsing water come in contact with eyes as it may cause severe pain. In some cases, eye damage can occur (e.g. inflammation of the cornea).

**DO NOT RUB** your eyes if the solution or its rinsing water comes in contact with them. Rinse eyes immediately with cold or lukewarm water for at least 15 minutes and seek medical attention immediately.

⑦ During application, if you experience any skin abnormalities such as rash, redness, inflammation, itching, strong irritation, or if symptoms such as hives, breathing difficulties or dizziness appear, rinse the solution off thoroughly and seek medical attention immediately.

⑧ If you experience any abnormalities after application, seek prompt medical attention.

##### 4. Storage Advisory

① Keep out of reach of children. Product is hazardous if ingested.

② Store away from high temperatures or direct sunlight.

\*Product is not intended for use on children.

Be careful not to let product mixture come in contact with clothing, floors, carpets or walls as it will cause permanent stains.

#### Skin Allergy Test Procedure

The Skin Allergy Test indicates whether you are prone to having an allergic reaction to the product. Even if you may have colored your hair many times before without experiencing any reaction, changes in body conditions may cause a sudden reaction to occur. So perform the test, without fail each time, 48 hours before use.

##### 1. Have the following items ready.

- |  |                                  |
|--|----------------------------------|
| Items included in the box                                    | Items not included in the box    |
| • Cut the allergy test panel on the dotted line before using | Cotton swabs (3)                 |
| Solution 1   | Cotton pad or tissue paper, etc. |
| Solution 2 (Developer)                                       | Allergy Test Panel               |

##### 2. Prepare the mixture.

- Using a cotton swab, Take two drops of Solution 1 and put them on the recessed area of the allergy test panel. (Three drops for Black Tea Brown and Natural Black)
- Next, remove the white lid of Solution 2, using a new swab add four drops of Solution 2 to the test panel.
- Use another new swab to mix them well.

##### 3. Apply mixture onto inner side of arm and leave for 48 hours.

- When the test mixture is ready, use the tip of the cotton swab to apply a thin round patch about the size of a \$1 coin on the inner side of your arm and let it dry naturally.
- It is important to leave the spot on for 48 hours.
- The color of the part of your skin which you have applied to may change bluish purple, reddish brown, or other colors, but after the patch test this will disappear after a few days of normal bathing.
- Be careful to avoid the test mixture spot from coming into contact with your clothing before it dries up completely.
- If the spot does not dry up within 30 minutes after application, gently blot the excess with a tissue.
- To ensure that the result is accurate please do not moisten, scratch the test area or place any seals over it for 48 hours. It is advisable not to bathe or shower during the test. If you must bathe, make sure you do not get the spot wet.

##### 4. Observe test area twice.

- 30 minutes after application
  - 48 hours after application
- If rash, redness, itchiness, blistering, irritation or other skin abnormality occurs, do not rub with your hands. Wash off test mixture immediately and DO NOT use the product.
  - If any of the above said reactions are noticed during test period, even if it is before the end of 48 hours, STOP TEST immediately. Wash mixture off and DO NOT use the product.

##### 5. If there is no abnormal reaction after 48 hours, proceed to use the product.

If the Skin Allergy Test results in any abnormalities, please contact our product inquiry hotline.

\*This product is not intended for mere touchups.  
★ Using on strongly bleached or damaged hair may cause color results to vary or color to fade more quickly.

#### Preparation before Application

##### Caution!

- Keep the product at room temperature (between 20°C and 30°C) for about one hour before mixing the solutions. If the formula is too cold or too warm it will not foam easily.
- Avoid taking a bath during application.
- In cold places, hair may be difficult to color or it may be difficult to dispense the foam from the bottle. Use in places where the room temperature is 20°C-30°C.
- Use only on DRY hair.

##### 1. Remove the white lid of Solution 2 and pour all the contents of Solution 1 into the bottle of Solution 2. Close the white lid again.

#### HOW TO USE

##### 1 Prepare mixture just before using.

\*Color of mixture differs from the final hair color. It may become a dark purple or brown shade, but this does not affect the final hair color result.

- Avoid letting foam come in contact with eyes.
- Take care not to rub scalp too hard with your fingers.
- Be careful not to let the foam splatter, as it will cause permanent staining on floors and walls, etc.
- If mixture gets onto skin, wipe off immediately with damp tissue paper, etc.



##### 2 To avoid producing foam inside the bottle, gently invert the container back and forth at a 180-degree angle until solution is well mixed (repeat approximately 5 times).



##### 3 Remove the white lid from the bottle and replace it with the foamer cap. Twist it until it is tightly sealed.



- Once you mix the solution, color your hair immediately. The mixture will lose its effect 60 minutes after being mixed.
- If the mixture is left inside the container, gas may form, causing the container to burst and the mixture to spill.

##### 2 Dispense foam onto gloved hand.

To avoid staining your hands and fingers, ensure that you put on the gloves. Hold container in an upright position and squeeze the center of the bottle.

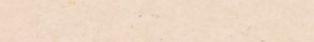


##### 2 Get yourself ready

- Change into clothing you do not mind staining and wrap a towel around your neck.
- It is not necessary to divide your hair into sections.
- To easily remove any foam mixture that gets in contact with skin, apply a thin layer of oil-based skin cream to your hairline, ears, forehead and neckline etc.
- Ensure that oil-based skin cream does not get onto the hair, as it may weaken the coloring effect.



##### 3 Apply a generous amount of foam on dry hair and massage it into a lather.



##### Caution!

- Avoid letting foam come in contact with eyes.
- Take care not to rub scalp too hard with your fingers.
- Be careful not to let the foam splatter, as it will cause permanent staining on floors and walls, etc.
- If mixture gets onto skin, wipe off immediately with damp tissue paper, etc.

##### 1 Apply a generous amount of foam from the roots to the ends.



##### Point Cover the entire head with a generous amount of foam.



- First apply a generous amount of foam to the parting and the top of your head.
- Then apply to the back of your head.
- Afterwards, apply to the hairline and to the ends of the hair.

At the start, the foam may be absorbed by the hair and disappear. Continue to apply and massage it in and a foamy lather will appear.

For long hair, apply a generous amount of foam to the hair up to the ends. After that, gather your hair up.

##### 2 Using your finger tips, gently massage until hair is completely covered with foamy lather.



##### 3 Spread the foam to the roots.



##### 4 Leave on after checking hair.



#### Before using

- Be sure to perform a skin allergy test every time before use.
- Read "Preparation before application" carefully.

Photos are for illustration purposes only. Actual color of foam and solution may differ from the photos.

#### 4 Leave on after checking hair.

##### 1 Check hair.

- Is hair tangled?
- Run fingers through hair to check.
- Is there foam on anything other than the hair?

Wipe off any foam found on the hairline, ears, hands, or arms etc.

The longer the foam stays on, the more difficult it is to remove.

##### 2 Leave on.

- If the following applies, it is recommended that you wait for an additional 5 to 10 minutes as it may be difficult to color:
- Your hair before coloring is a dark shade.
  - Your hair is stiff or thick.
- \*Lather may disappear during the waiting time, but this will not affect the final result.

If lather begins to run during the waiting time, massage hair again.

#### 5 Rinse your hair thoroughly. Finish by shampooing and then apply the Rinse-off Treatment enclosed.

##### 1 After leaving it for the prescribed time, run your fingers through your hair gently, adding lukewarm water little by little.

##### 2 Rinse your hair thoroughly. Shampoo your hair thoroughly once then repeat.

- When rinsing, be sure to keep the rinsing water out of your eyes.

##### 3 Apply the treatment enclosed. Rinse thoroughly.

- Dry your hair completely.

#### If your skin has been stained

To avoid damaging your skin, do not rub your skin with force.

- Apply the stained area with make-up remover\*. Massage well and remove it with tissue paper, etc.
- Rinse up with soap\* and wash the stained area, then rinse.

If the stain is hard to remove, scoop some soap suds with a cotton towel and gently massage the stained area, then wash out.

Even though the stain may not be completely removed now, it will fade naturally by shampooing and bathing with time.

\*Avoid letting the make-up remover or soap get into your eyes when using them.

#### Caution for Use

##### 1 Unused coloring mixture will lose its effects. Please wash it down the drain.

##### 2 Do not store unused mixture. Gas may form and cause the container to burst.

If the mixture is left inside the container, gas may form, causing the container to burst and the liquid to spill.

\*The unused mixture, foamer cap and containers may not be reused.

\*Rinse out unused mixture, foamer cap and containers with water. Then wrap in a plastic bag and dispose properly.

\*To avoid stains on clothing, hats or pillows etc. after coloring hair, do take the following precautions:

- When hair is wet (due to heavy perspiration, rain, swimming, after washing hair, after using hair products, etc.).
- When using large quantities of hair products such as hair growth tonic, hair liquid, mousse, etc.

Liese is a trademark of Kao Corporation Japan